

Armari	Títol	Autor	Versió	Traducció	Any Premi Born	Edició PB	Any edició	Editorial	Número revista	Llengua
3	El mio coito o la épica del BUP	Máximo Rodríguez	Original		1987	12	1988	Cercle Artístic		Castellà
3	De la realidad contemporánea	Jesús Campos	Original		1988	13	1989	Cercle Artístic		Castellà
3	UVI (cuidados intensivos)	Eduardo Ladrón	Original		1989	14	1990	Cercle Artístic		Castellà
3	A imagen y semejanza	Jorge Díaz	Original		1990	15	1991	Cercle Artístic		Castellà
3	Manric Delclòs / El padre muerto (ex aequo)	Jaume Serra / Marco Antonio de la Parra	Original		1991	16	1992	Cercle Artístic		Català / Castellà
3	El jaguar azul	Jorge Díaz	Original		1992	17	1993	Cercle Artístic		Castellà
3	Morir	Sergi Belbel	Original		1994	19	1995	Teatre Tres i Quatre		català
3	Paraules encadenades	Jordi Galceran	Original		1995	20	1996	Teatre Tres i Quatre		català
3	Los enfermos	Antonio Álamo	Original		1996	21	1997	Bitzoc		Castellà
4	Magma	Gerard Vázquez	Original		1997	22	1998	Arola		català
3	Cartas de amor a Stalin	Juan Mayorga	Original		1998	23	1999	Primer acto: cuadernos de investigación teatral	280	Castellà
4	Cartes d'amor a Stalin	Juan Mayorga	Traducció	Lurdes Malgrat	1998	23	1999	Arola		català
3	El aniversario	Lluïsa Cunillé	Traducció	Lluïsa Cunillé	1999	24	2000	Primer acto: cuadernos de investigación teatral	284	Castellà
4	L'aniversari	Lluïsa Cunillé	Original		1999	24	2000	Arola		català
3	Si un día me olvidaras	Raúl Hernandez	Original		2000	25	2001	Primer acto: cuadernos de investigación teatral	290	Castellà
4	Si un dia m'oblidessis	Raúl Hernandez	Traducció	Lurdes Malgrat	2000	25	2001	Arola		català

3	La negra	Luis Miguel González	Original		2001	26	2002	Primer acto: cuadernos de investigación teatral	294	Castellà
6	La negra	Luis Miguel González	Traducció	Lurdes Malgrat	2001	26	2002	Arola		castalà
3	Un toro mató a Manolete	Llorenç Capellà	Traducció	Traducció del propi autor	2002	27	2003	Primer acto: cuadernos de investigación teatral	299	Castellà
4	Un bou ha mort Manolete	Llorenç Capellà	Original		2002	27	2003	Arola		castalà
3	Patera	Juan Pablo Vallejo	Traducció	Edició bilingüe traducció al català de Lurdes Malgrat	2003	28	2004	Primer acto: cuadernos de investigación teatral	302	Castellà / català
6	Patera	Juan Pablo Vallejo	Original		2003	28	2004	Arola		Castellà
3	El sueño de Dios	José Luis Arce	Original		2004	29	2005	Primer acto: cuadernos de investigación teatral	309	Castellà
6	El sueño de Dios	José Luis Arce	Original		2004	29	2005	Arola		Castellà
3	25 años menos un día	Antonio Álamo	Original		2005	30	2006	Primer acto: cuadernos de investigación teatral	312	Castellà
6	Veinticinco años menos un día	Antonio Álamo	Original		2005	30	2006	Arola		Castellà
3	Origami	Carlos Be	Traducció		2006	31	2007	Primer acto: cuadernos de investigación teatral	317	Castellà
3	Origami	Carlos Be	Traducció	Tradución do catalán: Afonso Becerra de Becerreá coa colaboración de Alberto Rodríguez Bello	2006	31	2007	Revista Galega de Teatro	50	Gallec
4	Origami	Carlos Be	Original		2006	31	2007	Arola		castalà
3	O show de Kinsey	Jesús Díez	Traducció	Tradución ao galego de Afonso Becerra de Becerreá	2007	32	2008	Revista Galega de Teatro	54	Gallec
3	Kinseyren showa	Jesús Díez	Traducció	Iñigo Errasti	2007	32	2008	Artezblai		Euskera

4	El show de Kinsey	Jesús Díez	Traducció	Jesús Díez amb la col·laboració de Roser Batalla per a la versió bilingüe	2007	32	2008	Arola		català
3	Olvidar Barcelona	Carles Batlle	Traducció	Traducció del català de Juan Carlos Martel	2008	33	2009	Primer acto: cuadernos de investigación teatral	330	Castellà
3	Esquecer Barcelona	Carles Batlle	Traducció	Tradución do catalán ao galego: Afonso Becerra de Becerreá	2008	33	2009	Revista Galega de Teatro	59	Gallec
3	Bartzelona ahaztu	Carles Batlle	Traducció	Iñaki Ziarrusta	2008	33	2009	Artezblai		Euskera
4	Oblidar Barcelona	Carles Batlle	Original		2008	33	2009	Arola		català
3	La mujer que perdía todos los aviones	Josep Maria Miró	Traducció	Traducció del català de Carlos Be	2009	34	2010	Primer acto: cuadernos de investigación teatral	334	Castellà
3	Hegazkin guztiak galtzen zituen emakumea	Josep Maria Miró	Traducció	Iñaki Ziarrusta	2009	34	2010	Artezblai		Euskera
4	La dona que perdia tots els avions	Josep Maria Miró	Original		2009	34	2010	Arola		català
3	El tiempo	Lluïsa Cunillé	Traducció	Traducció del català de la pròpia autora	2010	35	2011	Primer acto: cuadernos de investigación teatral	339	Castellà
3	Denbora	Lluïsa Cunillé	Traducció	Iñaki Ziarrusta	2010	35	2011	Artezblai		Euskera
6	El temps	Lluïsa Cunillé	Original		2010	35	2011	Arola		català
3	Arkimedesen Printzipioa	Josep Maria Miró	Traducció	Iñaki Ziarrusta	2011	36	2012	Artezblai		Euskera
3	El principio de Arquímedes	Josep Maria Miró	Traducció	Eva Vallines Menéndez	2011	36	2012	Artezblai		Castellà
4	El principi d'Arquimedes	Josep Maria Miró	Original		2011	36	2012	Arola		català
3	Unha corrente salvaxe	Raúl Dans	Traducció		2012	37	2013	Revista Galega de Teatro	75	Gallec
3	Barneko oldar basatia	Raúl Dans	Traducció	Iñaki Ziarrusta	2012	37	2013	Artezblai		Euskera

3	Una corriente salvaje	Raúl Dans	Original		2012	37	2013	Artezblai		Castellà
6	Un corrent salvatge	Raúl Dans	Traducció	Raúl Dans	2012	37	2013	Arola		català
3	Mata o teu alumno	Carles Mallol	Traducció	Tradución do catalán ao galego de Afonso Becerra de Becerreá	2013	38	2014	Revista Galega de Teatro	79	Gallec
3	Zeure ikaslea hil	Carles Mallol	Traducció	Yannick Vergara	2013	38	2014	Artezblai		Euskera
3	Mata a tu alumno	Carles Mallol	Traducció	Nacho de Diego	2013	38	2014	Artezblai		Castellà
4	Mata el teu alumne	Carles Mallol	Original		2013	38	2014	Arola		català
3	Un pé xigante esmágaos a todos	Xavi Morató	Traducció	tradución do catalán ao galego de Afonso Becerra de Becerreá	2014	39	2015	Revista Galega de Teatro	83	Gallec
3	Oin erraldoi batek denak zapaltzen ditu	Xavi Morató	Traducció	Karmele Arkupe	2014	39	2015	Artezblai		Euskera
3	Un pie gigante los aplasta a todos	Xavi Morató	Traducció		2014	39	2015	Artezblai		Castellà
4	Un peu gegant els aixafa a tots	Xavi Morató	Original		2014	39	2015	Arola		català
3	A obediencia da muller do pastor	Sergio Martínez Vila	Traducció	Traducción de Afonso Becerra de Becerreá	2015	40	2016	Revista Galega de Teatro	87	Gallec
3	La obediencia del pastor	Sergio Martínez Vila	Original		2015	40	2016	Artezblai		Castellà
4	L'obediència de la dona del pastor	Sergio Martínez Vila	Traducció	Júlia Mulleras	2015	40	2016	Arola		català
3	Lear	Francesc Meseguer	Traducció	Traducción de Afonso Becerra de Becerreá	2016	41	2017	Revista Galega de Teatro	92	Gallec
	Lear	Francesc Meseguer	Traducció	Júlia Mulleras	2016	41	2017	Artezblai		Castellà
4	Lear	Francesc Meseguer	Original		2016	41	2017	Arola		català
3	Arde, hedra	Francisco Javier Suárez Lema	Traducció	Tradución Antía Veres Gesto	2017	42	2018	Revista Galega de Teatro	95	Gallec
3	Arde ya la yedra	Francisco Javier Suárez Lema	Original		2017	42	2018	Artezblai		Castellà
4	Ja crema l'heura	Francisco Javier Suárez Lema	Traducció	Júlia Mulleras Escofet	2017	42	2018	Arola		català

3	Os amantes sobrehumanos	Ruth Gutiérrez Álvarez	Traducció	Tradución Antía Veres Gesto	2018	43	2019	Revista Galega de Teatro	98	Gallec
3	Gizagaindiko maitaleak	Ruth Gutiérrez Álvarez	Traducció	Aizpea Goenaga	2018	43	2019	Artezblai		Euskera
4	Los amantes sobrehumanos	Ruth Gutiérrez Álvarez	Original		2018	43	2019	Artezblai		Castellà
4	Els amants sobrehumans	Ruth Gutiérrez Álvarez	Traducció		2018	43	2019	Arola		català
4	Els satèl·lit	Ricard Gázquez Pérez	Traducció	Ricard Gázquez Pérez	2019	44	2020	Arola		Català
3	Los satélite	Ricard Gázquez Pérez	Original		2019	44	2020	Artezblai		Castellà
3	Artzainaren emaztearen obediencia	Sergio Martínez Vila; France	Traducció	Aizpea Goenaga	2015, 2016, 2017	40, 41, 42	2020	Artezblai		Euskera
3	Sateliteak	Ricard Gázquez Pérez	Traducció		2019	44	2020	Artezblai		Euskera
6	El cos més bonic que s'haurà trobat	Josep Maria Miró	Original		2020	45	2021	Arola		Català
3	El cuerpo más bonito que se ha encontrado	Josep Maria Miró	Traducció	Eva Vallines	2020	45	2021	Artezblai		Castellà
3	O corpo máis bonito que se atopou	Josep Maria Miró	Traducció	Afonso Becerra	2020	45	2021	Revista Galega de Teatro		Gallec
3	Leku honetan inoiz aurkituko den gorpurik ederrena		Traducció	Cristina Puelles	2020	45	2021	Artezblai		Euskera
6	L'esfondrament de la tendresa	Luisma Soriano	Traducció	Júlia Mulleras	2021	46	2022	Arola		Català
6	El desmoronamiento de la ternura	Luisma Soriano	Original		2021	46	2022	Artezblai		Castellà
6	Samurtasunaren hondamena	Luisma Soriano	Traducció	Aizpea Goenaga	2021	46	2022	Artezblai		Euskera
6	O Esboroamento da ternura	Luisma Soriano	Traducció	Afonso Becerra	2021	46	2022	Erregueté		Gallec